



EPIPHANY

CATHOLIC CHURCH
In your neighborhood. In your life.



MASS SCHEDULE

Saturday Vigil

5:00 pm

Sunday

7:30 am

9:00 am (Korean)

10:30 am

12:00 pm (Lithuanian)

Last Sunday of the Month

Monday - Friday

7:30 am

Holy Days of Obligation

7:30 am & 7:00 pm

Confessions

Monday - Friday

8:00 - 8:30 am

Saturday

4:00 - 4:30 pm

Eucharistic Adoration

Wednesday

5:30 - 6:30 pm

SECOND SUNDAY OF EASTER

Sunday of Divine Mercy

April 11, 2021

Rev. Msgr. W. Ronald Jameson

Administrator

SACRAMENTS & PARISH SERVICES

Infant Baptisms

Please visit the parish website to register or contact the parish office.

Marriage

Please call at least six months prior to the anticipated wedding date. Parish registration, marriage preparation, and instruction are required.

Sick Calls

Please call if any parishioners are in need of the Sacrament of the Sick.

Religious Education (CCD) for Children

For those preparing for First Holy Communion. Please contact the parish office.

Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)

For those who would like to join the Catholic Church. Please contact the parish office.

Adult Confirmation

For Catholics who have not received the Sacrament of Confirmation. Please contact the parish office.

Parish Membership

New parishioners may register online by visiting the parish website.

Contact

2712 Dumbarton Street, NW

Washington, D.C. 20007

(202) 965-1610

epiphanygeorgetown@gmail.com

www.georgetownepiphany.org

The parish office is closed every Monday and Friday.

**MEDITATION
ON TODAY'S READINGS**

Second Sunday of Easter, Sunday of Divine Mercy

My Lord and my God! (John 20:28)

From a homily by Pope Francis for Divine Mercy Sunday, April 7, 2013:

“In today’s Gospel, the apostle Thomas personally experiences the mercy of God, which has a concrete face, the face of Jesus, the risen Jesus. Thomas does not believe it when the other apostles tell him, ‘We have seen the Lord’ (John 20:25). It isn’t enough for him that Jesus had foretold it. . . . He wants to see; he wants to put his hand in the place of the nails and in Jesus’ side.

“And how does Jesus react? With patience: Jesus does not abandon Thomas in his stubborn unbelief; he gives him a week’s time, he does not close the door, he waits. And Thomas acknowledges his own poverty, his little faith.

“‘My Lord and my God!’ (John 20:28). With this simple yet faith-filled invocation, he responds to Jesus’ patience. He lets himself be enveloped by divine mercy; he sees it before his eyes, in the wounds of Christ’s hands and feet and in his open side, and he discovers trust: he is a new man, no longer an unbeliever, but a believer. . . .

“Maybe someone among us here is thinking: my sin is so great, I am as far from God as the younger son in the parable, my unbelief is like that of Thomas; I don’t have the courage to go back, to believe that God can welcome me and that he is waiting for me, of all people. But God is indeed waiting for you; he asks of you only the courage to go to him. . .

“Let us find the courage to return to his house, to dwell in his loving wounds, allowing ourselves to be loved by him and to encounter his mercy in the sacraments. We will feel his wonderful tenderness, we will feel his embrace, and we too will become more capable of mercy, patience, forgiveness and love.”

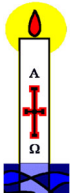
“My Lord and my God! Thank you for your unending mercy!”

Acts 4:32-35

Psalm 118:2-4, 13-15, 22-24

1 John 5:1-6

The WORD Among Us



The 2021 Paschal Candle was given

by

Dorothy H. Gray,

in loving memory of her parents

LESTER AND DOROTHY HARRIS.

EASTER FLOWERS



Thank you to those who so generously gave donations toward the purchase of the lovely Easter flowers that adorn our church: *Dorothy H. Gray, Linda Gray, Paul and Sharon Hillery, Bark Ja Kim, Joongseo Kim, and David and Mary Ann*

Marshall. We are also especially grateful to Gary Salomon, who decorated the church so beautifully for the Easter season.

Collections

April 2 Good Friday/Holy Land Collection:
\$293.00

April 4 Easter Collection: \$2,318.00

April 4 Maintenance Collection: \$750.00

Weekly Budgeted Expenses: \$4,100.00

***Thank you for your continued support
and generosity.***

**PARISH MASS SCHEDULE
and INTENTIONS**

Saturday, April 10 Vigil	5:00 p.m. Special Intention
Sunday, April 11 SECOND SUNDAY OF EASTER Sunday of Divine Mercy	7:30 a.m. Special Intention 9:00 a.m. Korean Mass 10:30 a.m. † Yousef Khill
Monday, April 12	7:30 a.m. Taeon (Francis) Kwon
Tuesday, April 13 St. Martin I	7:30 a.m. † Arnold Quebral
Wednesday, April 14	7:30 a.m. Special Intention
Thursday, April 15	7:30 a.m. Soo Jeong An
Friday, April 16	7:30 a.m. Soo Jeong An

Please join us for
a special Memorial Mass
for Rev. Msgr. Godfrey Mosley
Epiphany Pastor, 2016 - 2021



Rev. Msgr. W. Ronald Jameson, Rev.
Robert Rokusek, and Rev. Brian
Chrzastek will concelebrate
a special Memorial Mass honoring
our beloved Pastor
on Saturday, April 24, at 5:00pm.

**EPIPHANY CATHOLIC CHURCH
MEMORIAL GARDEN FUNDRAISER**



Epiphany Catholic Church is selling commemorative, laser-engraved bricks, which will form a *Memorial Garden* in the front yard of the rectory before the statue of the Blessed Mother. Each 4"x8" brick can accommodate 3 lines of English, Korean, or Lithuanian text, limited to 18 characters per line (including spaces and punctuation). Bricks are only available for purchase on our website. (Go to www.georgetownepiphany.org. The purchase form is located under the "Events & News" tab. Payment is by electronic check – no credit cards.) The prices are 1 brick for \$300 or 2 bricks for \$500. Please consider making a generous donation in memory of someone important in your life. Order yours today!

**POPE FRANCIS' UNIVERSAL PRAYER
INTENTION FOR APRIL:**

Fundamental Rights

We pray for those who risk their lives while fighting for fundamental rights under dictatorships, authoritarian regimes, and even in democracies in crisis.



**COLLECTION FOR CHURCH MISSIONS IN THE
UNITED STATES**

On the weekend of April 24-25, the Archdiocese of Washington will take up a special second collection for *Church Missions in the United States*. This collection supports home mission dioceses in this country that are unable to offer their people basic liturgical, pastoral, and service ministries without outside help. It also supports vulnerable Black and Native American communities with funds for parish support and evangelization needs. Thank you for your generosity.

2021 ANNUAL APPEAL

The theme of the **2021 Annual Appeal** is *Seeking Christ*, to remind us in this time of hardship and need that Christ is the source of the healing, unity, and love that we all seek. Through our collective support of the Annual Appeal, we strengthen the Body of Christ that is our local Church, and we sustain her many charitable works that serve the spiritual and other needs of all those within and beyond our parish boundaries. **Please prayerfully consider a commitment to the 2021 Annual Appeal.** Your gift will be credited toward our parish goal. Learn more about the Annual Appeal at appeal.adw.org or give now at <http://give.adw.org/>.

ST. STANISLAUS

July 26, 1030—April 11, 1079

Feast Day—April 11



Revered as patron of Poland, Stanislaus was born of noble parents. After years of studies, he became a priest and canon at Krakow Cathedral. When his parents died, he gave his inheritance to the poor. Elected bishop of Krakow in 1072, he only accepted the appointment at the express command of the pope. There is some uncertainty about what led to his death. In one scenario, the king accused Stanislaus of treason for politically supporting the king's brother. But the story traditionally accepted is that Stanislaus collided with King Boleslaus II over the latter's immorality and injustice. After rebuking the king several times, Stanislaus excommunicated him. Regardless of the cause of the dispute, when the king's soldiers refused to execute the bishop, the king did it himself, while the bishop was celebrating Mass. Public outrage ensued and the king fell from power, whereupon he fled to Hungary, and spent the rest of his life doing penance in a monastery. St. Stanislaus was canonized in 1253, the first officially recognized native Polish saint.

Copyright © 2018, Catholic News Service—United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. All rights reserved.

2021년 4월 11일 부활 제2주일 미사 전례

입당송

갓난아이처럼 영저이고 순수한 젖을 갈망하여라. 너
희는 그 젖으로 자라나 구원을 얻으리라. 알렐루야

제1독서 사도행전 4,32-35

화답송

◎ 주님은 좋으신 분, 찬송하여라. 주님의 자애는 영원
하시다.

제2독서 요한 1서 5,1-6

복음 환호송

◎ 알렐루야

○ 주님의 말씀하된다. 토마스야, 너는 나를 보고서야
믿느냐? 보지 않고도 믿는 사람은 행복하다.◎

복 음 요한 20,19-31

영성체송

네 손을 넣어 못 자국을 확인해 보아라. 의심을 버리
고 믿어라. 알렐루야.

◎ **몬시뇰 기념미사** 지난 3월 16일에 선종하
신 모슬리 몬시뇰을 기념하는 미사가 4월 24일(토) 저녁 5시
에 본당에서 있습니다. 많은 관심과 참여 바랍니다.

◎ 2021 Annual Appeal



올해 워싱턴 대교구 모금의 주제는
“Seaking Christ”입니다. 대교구 모든 본
당을 통해 모아지는 모금 전액은 교구를
통해 신학생들과 부제, 수도자 양성과 교육,
생명수호 행사, 자선단체를 통해 도움을 필
요로 하는 많은 사람들이 혜택을 받고 있습
니다.

해마다 워싱턴 대교구 교구장님의 모금활동에 참여해
주시는 분들께 감사드립니다. 모금에 참여하실 분들은 워싱턴
대교구 웹사이트(www. adw.org)를 방문하여 관련한 정보를
찾을 수 있습니다. 많은 관심과 협조 바랍니다.

◎ **Memorial Garden** 본당 성모상 주변에 조성
할 “기념 정원” 신청 받습니다. 기념 정원 벽돌은 (크기는 4”
×8”) 한글이나 영어로 세줄을 넣을 수 있습니다 (한줄에 띄
어쓰기와 부호를 포함 18자). 벽돌 하나의 가격은 \$300이고,
2개는 \$500입니다. 기념 정원 신청은 본당 웹사이트
(www.georgetownepiphany.org)에서만 가능합니다.

◎ **금주의 미사 지향**

< 연미사 >

* Monsignor Godfrey Mosley

◎ **“한영 매일미사” 신청** 2021년 4~12월 “매일
미사” 신청 받습니다. 9개월에 \$50(한권에 \$6)입니다. 신청
해 주시기 바랍니다.



(☞ *옆면에서 계속...*)

성 요한 바오로 2세 교황은 2002년 8월 17일 한 강론
에서 “파우스티나 성녀의 말씀처럼 사람들이 하느님 자비하
심에 멀리 떨어져 있다면 인류는 어디에서도 희망을 찾을 길
이 없다”고 천명했다.

특히 ‘예수님, 저는 당신께 의탁합니다’는 말을 되풀
이해야 한다고 강조했다. 이 시대를 살아가는 인류는 수많은
죄악과 부도덕 때문에 갈피를 잡지 못하고 방황하기에, 하느
님의 전능하신 사랑에 자신을 전적으로 의탁하겠다는 이 고
백과 결단은 우리 시대에 특별히 필요하다는 의미다.

이러한 자비는 ‘말로만이 아니라 생활의 증거를 통해
전해져야 한다’(「자비로우신 하느님」 13항)고 강조된다.

「가톨릭대사전」은 “‘너희 아버지께서 자비하신 것처럼
너희도 자비로운 사람이 되어라’(루카 6,36)는 예수님 말
씀은 호세아 예언자 말을 인용하여 역설한 바와 같이(마태
9,13;12,7) 천국에 들어가는 본질적 조건 중 하나”라고 밝힌
다.

부활 제2주일 미사는 하느님의 자비를 기념하는 미사
로 봉헌된다. 각 기도문도 하느님 자비를 기리는 고유기도로
바뀌어서 바치게 된다.

가톨릭 신문

[교황님의 4월 기도 지향]

보편 지향 : 기본권

독재 정권과 권위주의 체제에 대항하여 그리고 민주
주의 위기에서도, 기본권의 위하여 목숨을 걸고 투
쟁하는 이들을 위하여 기도합니다.

[하느님의 자비 주일]

2000년 4월 30일, 부활 제2주일에 성 요한 바오로 2세 교황은 폴란드의 마리아 파우스티나(Maria Faustina Kowalska·1905-1938) 수녀를 시성하면서 특별히 하느님의 자비를 기릴 것을 요청했다. 이에 따라 교황청 경신성사성은 그해 5월 5일 교령을 발표하고 2001년부터 부활 제2주일을 ‘하느님의 자비 주일’로 지내도록 했다. 4월 8일 하느님의 자비 주일을 맞아 이날의 제정 의미와 마리아 파우스티나 성녀에 대해 알아본다.

■ 하느님 자비를 새롭게 조명한 성인

‘하느님 자비의 사도’로 불리는 마리아 파우스티나 수녀는 그 명칭처럼 하느님의 자비 주일과 밀접한 관계가 있다.

1905년 폴란드 글로고비에츠(Głogowiec)에서 태어난 파우스티나 수녀는 어려운 가정 형편 때문에 초등학교 과정도 마치지 못한 채 10대 때부터 집을 떠나 가정부 생활을 했다. 일찍부터 수도성소를 느꼈고 수녀원 입회를 원했지만 부모의 반대로 성소를 접었던 그는 그리스도의 환시를 체험한 후 1925년 자비의 성모 수녀회(Congregation of the Sisters of Our Lady of Mercy)에 입회했다.

수녀회에서 주방, 정원사, 문지기 등 소임을 맡아 평범한 생활을 하는 가운데 그는 내적으로 하느님과 깊은 일치를 이루는 삶을 살았다. 폐결핵 등 병에 시달리다 33세 젊은 나이로 생을 마칠 때까지 하느님 자비를 깊이 묵상하는 가운데 하느님께 자신을 전적으로 의탁하면서 이웃을 향한 자비로운 마음을 키워나갔다.

특히 ‘계시’ ‘환시’와 같은 체험을 통해 자신의 사명이 하느님 자비를 전하는데 있다는 것을 깊이 간직했다. “영혼들에게 나의 크나큰 자비를 알리고, 나의 한없는 자비에 의탁하도록 독려하는 것이 네가 일생동안 수행해야 할 임무요, 과제다.”(일기 1567)

1931년 2월 22일 저녁에 보게 된 환시는 좀 더 특별했다. 흰 옷을 입은 예수 그리스도가 축복을 주시기 위해 한 손을 높이 올리고 계셨고, 다른 한 손은 가슴 부위에 대고 계신 장면이었다. 가슴에서는 두 줄기 빛이 퍼져 나오고 있었다. 예수 그리스도는 파우스티나 수녀에게 “너는 지금 네가 본 나의 모습을 그림으로 그려라. 그리고 그 그림 밑에 ‘예수님, 저는 당신께 의탁합니다’라고 적어라”고 하셨다.

그는 자신이 예술가도 아닌 처지에서 대신 그림으로 표현할 사람을 구해야 했고, 또 이러한 환시 내용을 사람들이 믿지 않아 고심했다. 그러던 중 영성 지도를 맡았던 미하엘 소포초크(Michael Sopocho) 신부가 화가를 수소문해 그림을 그리도록 했다. 이는 ‘자비하신 예수님’ 모습으로 탄생했고, 1935년 4월 28일 처음으로 대중에게 공개됐다.

이전에도 거룩한 환시를 자주 보았고 수많은 예언을 하며 예수 그리스도의 성흔(聖痕)을 간직했던 파우스티나 수

녀는 소포초크 신부 조언에 따라 체험한 환시와 예언들을 일기에 적었다. 「내 영혼 속 하느님의 자비」(Divine Mercy in My Soul)라는 이름으로 알려진 일기는 각국 언어로 번역됐고, 하느님 자비 신심을 널리 전파하는데 중요한 역할을 했다.

일기를 통해 드러난 메시지의 핵심은 하느님의 자비로 우신 사랑을 세상에 일깨우고, 하느님의 자비에 관한 신심을 실천하는 것이다. 메시지에는 하느님의 자비 상본을 만들 것, 하느님의 자비 축일을 지낼 것, 또 오후 3시에 특별히 하느님의 자비를 찬미하며 하느님 자비를 청하는 기도 시간을 가질 것 등의 내용이 들어있다.

■ 왜 ‘자비 주일’인가



“주님은 자비하고 너그러운 하느님이다”(탈출 34,6) “너희 아버지께서 자비하신 것처럼 너희도 자비로운 사람이 되어라”(루카 6,36)처럼 구약·신약성경에서 하느님은 자비로우신 분의 표상으로 표현된다. 그만큼 ‘하느님의 자비’는 새삼스럽지 않다. 그럼에도 불구하고 하느님의 자비 주일을 현재에 부각하는 이유는 무엇일까? 그것은 온갖 불의와 죽음의 문화가 범람하는 이 시대가 자비를 필요로 하고, 또 요청하고 있기 때문이라고 할 수 있다.

성 요한 바오로 2세 교황은 파우스티나 수녀 시성식에서 “1·2차 세계대전이라는 격랑을 겪은 20세기의 흐름 속에서 세계대전에 참전한 사람들과 수많은 사람을 끔찍한 죽음으로 몰아넣은 비극의 현장에 있었던 사람들, 또 참상을 증언한 사람들은 그리스도께서 주시는 자비의 메시지가 우리 시대에 얼마나 필요인지 잘 알고 있다”는 말로 하느님 자비에 대한 새로운 인식을 촉구했다.

교황은 파우스티나 수녀의 일기에 나타난 “인류는 나의 자비를 온전히 신뢰하며 내게 돌아서지 않는다면, 결코 평화를 누리지 못할 것이다”(마리아 파우스티나 코발스카 수녀 일기 132쪽)는 예수 그리스도의 말씀을 인용, “파우스티나 수녀를 통해 드러난 하느님 자비의 메시지는 특별히 새로운 것은 아니지만, 주님 부활 대축일의 복음을 보다 심도 있게 살아가려고 하는 우리에게 커다란 빛을 주는 은사이며 하느님 자비의 메시지는 우리 시대 모든 사람에게 큰 빛으로 드러난다”고 의의를 덧붙였다.

증가하는 생명의 위험들과 제2차 바티칸공의회가 이미 지적한 살인, 집단학살, 낙태, 안락사, 고의적인 자살과 같은 인간 생명에 대한 많은 범죄들이 넘쳐나는 상황은 하느님 자비를 당연히 요청할 수밖에 없고, 아울러 자비로운 하느님 모습을 닮아가야 한다는 것은 더욱 요청되는 일이라는 것이다.

(☞ 옆면에 계속...)